

**Community Food Share**

**Crysler, April 3, 2017** - Transportation is often mentioned as a major barrier for food bank clients especially seniors.

“We are well aware that this is an issue for many of our clients,” says Ian McKelvie, Administrator at Community Food Share. “We first tried to tackle this problem about a year ago by opening the Finch Food Cupboard located at Chalmers United Church.”

Community Food Share will once again address the transportation issue by launching the Chrysler Food Cupboard on Wednesday April 5. This initiative is to help ensure that food is more accessible for families in need in the Township of North Stormont. The Chrysler Food Cupboard will be located at the Centre de santé communautaire de l’Estrie (CSCE) and will be open on the 1<sup>st</sup> and 3<sup>rd</sup> Wednesday of every month from 2 pm to 6 pm.

The CSCE is proud to partner with Community Food Share and ease the burden of accessibility to such an important resource that otherwise isn’t available to the residents of the area.

Any one requiring an emergency supply of food should call Community Food Share in Winchester at 613-774-0188 to have a food hamper prepared for them. Hampers ordered by Monday morning will be ready for pick-up on Wednesday at the Chrysler Food Cupboard, at 1 Nation Street.

Food donations can be dropped off at the food cupboard or at the CSCE during regular office hours.

The Finch Food Cupboard will continue to operate every Thursday from 1 pm to 3:30 pm. Anyone requiring an emergency supply of food should also call 613-774-0188 to reserve a food hamper.

**For more information contact:**

Ian McKelvie, Community Food Share Administrator  
613-898-0781  
admin@communityfoodshare.ca

**La solidarité alimentaire de Dundas et Stormont**

**Crysler, 3 avril 2017** - L'accessibilité est souvent mentionnée comme étant une des barrières principales pour les clients de la banque alimentaire, surtout les personnes âgées, afin de bénéficier du service.

«Nous sommes très conscients que cette situation est problématique pour plusieurs de nos clients», affirme Ian McKelvin, administrateur de la Banque alimentaire. «Nous nous sommes d'ailleurs attaqués au problème il y a près d'un an en ouvrant le Garde-manger communautaire de Finch, qui est situé au Chalmers United Church.»

La banque alimentaire va, une fois de plus, aborder la question de l'accessibilité en lançant le Garde-manger communautaire de Chrysler, le mercredi 5 avril. Cette initiative permettra d'assurer que des aliments sains soient plus facilement accessibles pour les familles du Canton de Stormont Nord qui sont dans le besoin. Le Garde-manger communautaire sera situé au Centre de santé communautaire de l'Estrie (CSCE) à Chrysler et sera ouvert le 1<sup>er</sup> et le 3<sup>e</sup> mercredi de chaque mois de 14 h à 18 h.

«Le CSCE est fier d'être partenaire de la Banque alimentaire et de faciliter l'accès à une ressource si importante qui autrement n'aurait pu être rendue disponible aux résidents de la région.», mentionne Juliette Labossière, agente de santé communautaire au CSCE de Chrysler.

Toutes personnes désirant un approvisionnement d'urgence en nourriture doivent appeler le bureau de la solidarité alimentaire de Dundas et Stormont à Winchester au 613 774-0188 pour que leur panier soit préparé. Les paniers commandés le lundi seront prêts à être ramassés le mercredi au Garde-manger communautaire de Chrysler, dont l'adresse est le 1, rue Nation.

Les dons de nourriture non périssable peuvent être déposés au Garde-manger communautaire de Chrysler durant les heures d'ouverture.

Le Garde-manger communautaire de Finch continue ses activités tous les jeudis de 13 h à 15 h 30. Toutes personnes désirant un approvisionnement d'urgence en nourriture dans cette région doivent aussi appeler le bureau de la solidarité alimentaire de Dundas et Stormont à Winchester au 613 774-0188 pour réserver leur panier.

Pour plus d'information, contactez:  
Ian McKelvie, administrateur de la Banque alimentaire  
613 898-0781  
admin@communityfoodshare.ca